

Informácie týkajúce sa ohrozenia života, zdravia, bezpečnosti alebo majetku občanov

Az állampolgárok életét, egészségét, biztonságát vagy tulajdonát fenyegető veszélyekkel kapcsolatos információk

V zmysle zákona v tzv. menšinových obciach informácie týkajúce sa ohrozenia života, zdravia, bezpečnosti alebo majetku občanov Slovenskej republiky uvádzajú na miestach prístupných pre verejnosť popri štátnom jazyku aj v jazyku menšiny. Správneho deliktu na úseku používania jazykov menšín sa dopustí orgán verejnej správy, právnická osoba alebo fyzická osoba podnikateľ, ktorá neuvedie nápis alebo oznam obsahujúci tieto informácie.

A törvény értelmében az ún a kisebbségi önkormányzatokban a Szlovák Köztársaság polgárai életét, egészségét, biztonságát vagy vagyonát fenyegető veszélyekről a nyilvánosság számára hozzáférhető helyen az államnyelven és a kisebbség nyelvén is tájékoztatást nyújtanak. A kisebbségi nyelvhasználattal kapcsolatos közigazgatási szabálysértést államigazgatási szerv, jogi személy vagy természetes személy, vállalkozó követi el, aki ezt az információt tartalmazó feliratot vagy hirdetményt nem tesz ki.

- **Ochrana spotrebitel'a-pre podnikatel'ské subjekty**

[Informácia Slovenskej obchodnej inšpekcie](#)








- **Bezpečnosť pri práci**

[Informácia Národného inšpektorátu práce](#)







Identifikačné číslo	Značka	Identifikačné číslo	Značka
Význam značky		Význam značky	
Zákaz fajčenia Dohányozni tilos		Zákaz fajčenia a používania otvoreného ohňa Nyílt láng használata és dohányzás tilos	
Zákaz vstupu pre chodcov Gyalogosok számára tilos		Zákaz hasenia vodou Vízrel oltani tilos	
Zákaz pitia Nem ivóvíz		Nepovolánym vstup zakázany Illetékteleneknek belépni tilos	
Priemyselným vozidlám vjazd zakázany Szállítóeszközzel behajtani tilos		Zákaz dotýkať sa Érinteni tilos	











Nosidlá Hordágy		Bezpečnostná sprcha Biztonsági zuhany	
Vymývanie očí Szemöblítő készülék		Núdzový telefón pre prvú pomoc alebo únik Vészbejelentő telefon	

Identifikačné číslo	Značka	Identifikačné číslo	Značka
Význam značky		Význam značky	
Požiarna hadica Tűzivíz tömlő		Rebrík Létra	
Hasiaci prístroj Tűzoltókészülék	 1)	Ohlasovňa požiaru Tűzbejelentő telefon	

Identifikačné číslo	Značka	Identifikačné číslo	Značka
Význam značky		Význam značky	
<p>Nebezpečenstvo látky podporujúcej horenie</p> <p>Oxidáló anyag</p>		<p>Nebezpečenstvo neionizujúceho žiarenia</p> <p>Nem ionizáló sugárzás</p>	
<p>Nebezpečenstvo silného magnetického poľa</p> <p>Erős mágneses tér</p>		<p>Nebezpečenstvo zakopnutia</p> <p>Botlásveszély</p>	
<p>Nebezpečenstvo pádu</p> <p>Zuhanásveszély</p>		<p>Biologické nebezpečenstvo</p> <p>Biológiai veszély</p>	
<p>Nebezpečenstvo nízkej teploty</p> <p>Alacsony hőmérséklet</p>			

Identifikačné číslo	Značka	Identifikačné číslo	Značka
Význam značky		Význam značky	
Značka príkazu - všeobecne Általános utasítás	 1)		

Identifikačné číslo	Značka	Identifikačné číslo	Značka
Význam značky		Význam značky	
Úniková cesta- únikový východ (vľavo alebo vpravo) Menekülési út vagy vészkijárat		Úniková cesta- únikový východ Menekülési út vagy vészkijárat	
Úniková cesta- únikový východ Menekülési út vagy vészkijárat		Úniková cesta- únikový východ Menekülési út vagy vészkijárat	
Úniková cesta- únikový východ Menekülési út vagy vészkijárat		Miesto prvej pomoci Elsősegély	

Identifikačné číslo	Značka	Identifikačné číslo	Značka
Význam značky		Význam značky	
<p>Nebezpečenstvo požiaru alebo vysokej teploty</p> <p>Gyúlékony (tűzveszélyes) anyag vagy magas hőmérséklet</p>		<p>Nebezpečenstvo výbuchu</p> <p>Robbanásveszélyes anyag</p>	
<p>Nebezpečenstvo otravy, zadusenía</p> <p>Mérgező anyag</p>		<p>Nebezpečenstvo poleptania</p> <p>Maró anyag</p>	
<p>Nebezpečné rádioaktívne alebo ionizujúce žiarenie</p> <p>Radioaktív anyag</p>		<p>Nebezpečenstvo pádu alebo pohybu zaveseného predmetu</p> <p>Függő teher</p>	
<p>Nebezpečenstvo pohybu priemyselných vozidiel</p> <p>Munkagép-közlekedés</p>		<p>Nebezpečenstvo úrazu Elektrínou</p> <p>Áramütés veszélye</p>	
<p>Iné nebezpečenstvo</p> <p>Általános veszély</p>		<p>Nebezpečenstvo laserového lúča</p> <p>Lézersugár</p>	

1)

Identifikačné číslo	Značka	Identifikačné číslo	Značka
Význam značky		Význam značky	
<p>Príkaz na ochranu Zraku</p> <p>Védőszemüveg használata kötelező</p>		<p>Príkaz na ochranu Hlavy</p> <p>Fejvédő használata kötelező</p>	
<p>Príkaz na ochranu Sluchu</p> <p>Hallásvédő használata kötelező</p>		<p>Príkaz na ochranu dýchacích orgánov</p> <p>Légzőszűrő használata kötelező</p>	
<p>Príkaz na ochranu Nôh</p> <p>Lábvédő használata kötelező</p>		<p>Príkaz na ochranu Rúk</p> <p>Védőkesztyű használata kötelező</p>	
<p>Príkaz na nosenie ochranného odevu</p> <p>Védőruha használata kötelező</p>		<p>Príkaz na ochranu Tváre</p> <p>Arcvédő használata kötelező</p>	
<p>Príkaz na použitie bezpečnostného závesného systému</p> <p>Testhevederzet használata kötelező</p>		<p>Cesta vyhradená pre chodcov</p> <p>Gyalogosok részére</p>	